

*Le Budget—M. Harb*

Charest  
 Clark (Brandon—Souris)  
 Cole  
 Cook  
 Corbett  
 Crobie (St. John's West)  
 Darling  
 de Cotret  
 Desjardins  
 Dobbie  
 Dorn  
 Edwards  
 Fee  
 Ferland  
 Fretz  
 Gibeau  
 Greene  
 Gustafson  
 Harvey (Chicoutimi)  
 Hicks  
 Hollmann  
 Hudson  
 James  
 Johnson  
 Jourdenais  
 Kilgour (Edmonton Southeast)  
 Kosny  
 Langlois  
 Layton  
 Lewis  
 Loiselle  
 MacKay  
 Marin  
 Masse  
 Mazankowski  
 McDermid  
 McKnight

Clark (Yellowhead)  
 Clifford  
 Collins  
 Corbeil  
 Côté  
 Crosby (Halifax West)  
 DeBlois  
 Della Noce  
 Dick  
 Domm  
 Duplessis  
 Epp  
 Feltham  
 Fontaine  
 Friesen  
 Gray (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)  
 Guilbault  
 Halliday  
 Hawkes  
 Hogue  
 Horner  
 Hughes  
 Jelinek  
 Joncas  
 Kemppling  
 Kindy  
 Landry  
 Larrivée  
 Leblanc (Longueuil)  
 Littlechild  
 MacDougall (Timiskaming)  
 Malone  
 Martin (Lincoln)  
 Mayer  
 McCreath  
 McDougall (St. Paul's)  
 McLean

Merrithew  
 Moore  
 Nicholson  
 Plamondon  
 Porter  
 Redway  
 Ricard  
 Robitaille  
 St-Julien  
 Scott (Hamilton—Wentworth)  
 Sobeski  
 Stevenson  
 Tétreault  
 Thompson  
 Tremblay (Rosemont)  
 Tremblay (Lotbinière)  
 Valcourt  
 Venne  
 Vien  
 Weiner  
 White  
 Wiboia  
 Winegard

Monteith  
 Mulroney  
 O'Kurley  
 Plourde  
 Pronovost  
 Reid  
 Richardson  
 Roy-Arcelin  
 Scott (Victoria—Haliburton)  
 Shields  
 Sparrow  
 Tardif  
 Thacker  
 Thorkelson  
 Tremblay (Québec—Est)  
 Turner (Halton—Peel)  
 Van de Walle  
 Vézina  
 Vincent  
 Wenman  
 Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)  
 Wilson (Etobicoke Centre)  
 Worthy—145

[Français]

**Le président suppléant (M. Paproski):** Je déclare l'amendement défait.

Comme il est 18 h 14, la Chambre demeure ajournée jusqu'à demain à 14 heures, conformément à l'article 24(1) du Règlement.

(La séance est levée à 18 h 14.)

LES AFFAIRES EXTÉRIEURES

LE 41<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE DE LA CRÉATION DE L'ÉTAT D'ISRAËL

Mme Shirley Mahon (Saint-Laurent—Montréal) le Président: Interviens aujourd'hui pour souligner le 41<sup>e</sup> anniversaire de la création de l'état d'Israël.

Deux mille ans se sont écoulés depuis la dispersion et le peuple juif après les horreurs de l'exil, a finalement fondé le foyer national dont il veut. Israël est devenu la patrie des Juifs, mais aussi le berceau de leur destin.

L'état d'Israël a vite souffert de la violence après des années de heurts violents avec ses voisins. Je souhaite la paix et le bonheur au peuple juif dans cette région troublée du monde et je prie instamment le Parlement de célébrer cet anniversaire avec la cérémonie prévue canadienne.

HOMMAGE

LE DÉPUTÉ KEVIN BROWN

Le député (Burnaby—Kingseyw) honnorable M. Brown a pris le temps de rendre hom-